



Tamil Heritage Foundation

தமிழ் மரபு அறக்கட்டளை

Electronic preservation of Tamil heritage materials

e-Book series

an international NGO initiative to digitize old Tamil books and palm leaf manuscripts

visit <http://www.tamilheritage.org>

தமிழ் ஒலைச்சுவடிகள், நூல் பாதுகாப்பு.

பாதுகாப்பற்ற நிலையில், மறுபதிப்பு காணாத பழைய நூல்கள், ஒலைச்சுவடிகள் போன்ற தமிழ் முதுசொம்களை மின்பதிப்பாக்கி தமிழ் வளத்தை நிரந்தரமாக்கும் ஒரு சர்வதேச தள்ளார்வ முயற்சி.

மேலும் அறிய: <http://www.tamilheritage.org>



முதுசொம் முத்திரை  
தமிழ்ப்பாதுகாப்பின் அக்கறை

# நாடார் கல மித்திரன்.

அருப்புக்கேட்டை நாடார் கல்விப் பிரச்சங்க  
சபையினின்று வெளிவரும்,

ஒரு மாதாந்தரத் தமிழ்ப் பத்திரிகை.

“கண்ணுக்கடிய ரெங்பவர் கற்கோர் முகத்திரண்டி  
புண்ணுக்கடியர் கல்லாதவர்.” (கிருக்குறள்)

வயது 1.] 1919 ஏப்ரல் செப்டம்பர் [மாதம் 1.

வியாச விஷயங்கள்.	பக்கம்.
1. கடவுள் வணக்கம் ...	1
2. ஞானபோதம் ...	2
3. ஸமதா வித்தியஸ் ...	3
4. பத்திரிகைசாமிகள் பிள்ளை ...	5
5. விபாபாரம் ...	7
6. மாதர்போதினி ...	9
7. மாணவர் பகுதி ...	12
8. ஆஸை ...	14
9. நாடார் மாஜாஜாசங்கம் ...	17
10. ஓழுக்கம் ...	18
11. புதுவரூடு வாழ்க்கை ...	20
12. தமிழ்ப் புராணம் ...	22
13. வினாக்கள் விடைகள் வினா... ...	25
14. மனைந்த மஞ்சளி ...	26
15. வேளி விலாசம் ...	27
16. போக்குவரை விவாதம் ...	30

ஈ. சூ. ஆ. முத்துநாடார் பத்திரிகைபர், பத்திரிகையியர்  
ஆ. சோக்கலிங்க பாண்டியர் உபபத்திராதிபர்.

கலைக்குமாம் பிரஸ், மதராஸ்.

1920.

கோழுமையிலுள்ளதீர்மானம்

# பாட்டர் குல மித்திரன்.

நிபுஞ்சகோட்டை ஸாட்டர் கல்விப்பிரசங்க சபையினில்லை வேலெவில்நும்  
நிறு மாதரந்தரத் துமிழ்ப் பத்திரிகை.

பகு 1. } 1919(வது) செப்ட் மூப்ரம் } மாதம் 1.  
கிழ்நாள்த்தித்து சீவணிப்பு

## TO LET.

J. A. J. M. J.

கட்டுமன் வல்லுக்கும்.

இல்லை முதல் கணிபாடு கற்றுக்கொடு கிணிதே

விலை எடுக்கிற திட்ட வல்லிய வர்

தீவிரமாக விடுதலை கொடு கிணிதே

விலையை குடுக்க வாடு

ஏன்னிய குடுத்தல்லி அலார்ஜூனி பட்டுவெங்கு

போய்க் கொடுத்த குலமாகி

புணர்வாய்ப் பேரின்பு வழங்கி ஏன்னியிலே

புணர்வாய்க் குள்ளப்படி காண்கள்

ஏன்னியை மொருத்திசிற் தின்பம்வைக் கொண்டிரி ஆகு

ஏக்கங்கொள்வன் பக்கு வத்திற்கு

ஏனைவன குள் பேரின்முடை விசான்னவார கூறுகிறேன் கு

கோள்ளப்படுகிற கேட்குமிகு பேரால்

கோந்திநித் தகா ரம்புமாகு

குறுத்தில் குறைமான பட்டியல்வு மோராகு

கோதியை கூகு வரியே,

ஞான போதம்

**శ్రీ శామకి రు అంబులు ప్రామాణికమంగల దైత్యవాగి తీరువరసయిదిమాన్మి**

கடவுளிருப்பு

தூகாயத்திலே இராவில் அடைங்க நஷ்டத்திரகங்களைக் காண்கின்றாய்  
ஆனால் அவைக்குரியோ தமிழன்பொழுது காணப்பட்டிருக்கின்றோ அந்தக்  
தாரங்களைத்தக்கொண்டு பகலில் ஆகாயத்திலே நஷ்டத்திரகங்களே இல்லை  
பென்ற நூற்றாண்டாக, அவ்வாரோ உள்ளுடைய அஞ்சினங்களைப்படில் ந  
எசுவினாக் காணப்பட்டிருத் தாரங்கள்தால் மாசுன் இல்லையென்றாலா  
மாட்டு.

ஈசுவன் கூட பொயர் அனந்தம் அவன் ஆறு வீல்வழிபத்திற்கு நாம் அரி  
ந்து கொள்ளப்படும் பொருட்டும் ஏற்பட்ட குபுமீம் அனந்தம், நி பொயர்  
கிடங்கு நாடும் மூப்பாக்களால் அவன்ரயன் முக்கு விரும்புகின்ற விணுமீயா அதே  
நாம்மூப்பாக்களில் அவன்ரயன் காண்டாய்.

கடவுள் குறைவேர், நீர் என்ற ஒருபாக்கின யே சிலர் ஐங்கும் ஏன்  
ஆம் சிலர் பாக்கியென்றும் வாரி தெய்தும் ஆக்கவர்யென்றும் இவ்  
வரது பலர் பல தெயர்களால் வழங்குவது டோல்லை சுதந்திரங்கள்  
என்றுபிரயாசிய பராமரிமத்தை சிலர் ஈகவினால்தும், சிலர் அல்லாதினால்  
தம், சிலர் தீங்கூறுவது என்றும், மற்றுத் தீவரியென்றும்,  
இன்னும் சிலர் பராமரிமென்றும் பலவுடைய தெயர்களால் டோல்லை

குயலான் கூட சுவடை இல் திட்டம், பர தீர், இரட்டு, கலைப்பம், தாலம் முதல் கீப் பலவகைச் சுரங்கமாக்க பாதி திருவங்கள் இருக்கிறோம் அதை விரிவாக பரவும் என்ன என்று சொல்லப்பட்டது என கேம்பாஸ். அங்காலை நாள்தே ஒரு வருடமாகவே ஆம் கெல்லை வறை தேவாங்களினிலை கொல்வேவறை ஏன் விவரத்தினிலை கொண்டிருக்கிறான் பூஜித்தப்படுகின்றார்.

— ପାତ୍ରିନେ ଦିଗନଗର ପାଶ ଉଲ୍ଲଙ୍ଘନୀୟଙ୍କୁ ଜାନିବାର ଲାଗୁ କମାଇ କିମ୍ବା କିମ୍ବା  
ଅର୍ଥାତ୍ କାହାକୁ ଅଧିକ ଜାନିବାର ଲାଗୁ କମାଇ କମାଇ କମାଇ କମାଇ କମାଇ  
କମାଇ କମାଇ କମାଇ କମାଇ କମାଇ କମାଇ କମାଇ କମାଇ କମାଇ କମାଇ

காசன் ஒருவட்டே யாழிலும் அவரை பிரகாரங்கள் பல ஓர் விட்டு  
ஒன் நூரே எஜமானன் ஒருவலதுக்குப் பிதாவாயும் இந்தெலைவுக்கு  
குச் சகோதாஆயும், ஒருத்திக்கீச்சு கணவலனும் இல்வா ஹபல பிரகாரங்க  
களிற் காணப்படுவதுபோல் நூரே ஸசனுர் பெங்கிளந்துப் பந்ததுக்கு  
எந்தெந்தப் பிரகாரமாய் காட்சி அனித்தாரோ அந்தந்தப் பிரகாரம்  
களாக வர்ணிக்கப்படுகிறார்.

வீட்டின் குடையின் மேலே ஹவுதாகி என்றும் நீல் படித்து, இ  
யாரிய முதலியை சாதனங்கள் பயன் படிவதுபோல் ஈரணைக் காண்டதற்கு  
கும் பலவகை மார்க்கங்களும், சாதனங்களும் ஏற்பட்டு அங்கினான்,  
உலகத்திலில்லை இந்தி சமயங்களிடம் இவ்வழியிலென்றுத் தாட்டு  
கிடைத்து.

நல்து மித்திரன்.

ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣମାତ୍ର

நினைவுப்படி வருவானா! கால்டாக் கால்பாதி என்றும் கூற விரும்புவதே நினைவுப்படி வருவானா!

திரும்புகிறதோ அதைப்பற்றி விடுவது கிழமையான சட்டத்தின் நிலையில்லாத பிப்ரவர்க்கு கணமியே கல்லருடைய மனதைப்பற்றி சுதாசலப்படுத்தி வந்தது. இதனை விவரத்தினிக்கும் பொருட்டு, சம்பவர் எல்லோருக்கும் மிக்கிற முகம், இன்று நான் வெளிவாந்தேன்.

ତଣଲାଙ୍କ କଲେ ! ଏଣ୍ଣରୀଣ ଲାଗନ୍କ କଲେ ! ହା ଜୁହକଳା କିରୁପ୍ରିୟ ଅରୁଣମୟାଙ୍କ ଏପାରୁଷିକାଙ୍କିଳେ ଶବ୍ଦ ଆହୁରିକରୁଥିଲା କୁରୁ ପ୍ରାଚି ତିନେ ମୁମ୍ବ ତମକୁ ମଧ୍ୟ ଦେଇମାନ୍ତ କୃଷ୍ଣଙ୍କ ଏଣ୍ଣରୁ ଏହିପାରୁଷିଳେ ଲାଗନ୍କ ଏହିପାରୁଷିଲେ ନାହିଁ ଯାତରିତିତୁ ଲାଗନ୍କ ପାରୁକଲାଙ୍କ ଲାଗନ୍କ ଅଛି କିମ୍ବା

சுர்க்கை சனமாரக்கா சான்றேர்க்கலே ! சாவேள்வறண்டி தயவினால், என்னை நெகித்த அதிபர், கீ. ஆ. முக்கு நாடாராவர்கள், மன ஓக்ஸ்திக்கு உற்சங்கப்படுக்க நின்கள் கொடுக்குஞ் சுர்க்காக் கொல்க்கப்போ 12-மாதத்துக்கும் அட்டா ( 1 8 0 ) ஒன்று அனு எட்டு தான். இதைப்போல் பக்கியபங்கு சீர்க்கதாலும் சொடுக்கும் குனை மும், சனமும் சொன்ட நின்கள், இங்கிசாற்பங் கொடுக்கப் பின்னிர்க்காட்டார்க் கொட்டுவிதன் மனத்துவனிபு. அங்கானம் உங்களடிமானம் பூரணமா என்கே விருக்குமாகில், சமபிப்கில் நாலும் வாரமொருமுறை வந்துகின்றன மனத்துச் சுத்தாகுப் படுத்துவேன். இது நல்லசமயம், கைவிடாதீர்கள், மறுமுறை சுத்திப்பேன், வொழுங் துக்களார்சீர்வாதம்.

பத்திரிகையின் பலன்.

பாக்டீரியா ஸிரியர்.

பத்திரிகை மோன ஒரு ஹவும் தற்காலம் கம்பிடி வில் ஏவிடல், நடத்து உடையப்பக்கண்ணும் பயன்றாகும், பத்திரிகை சிய திருவியத்தைக்கொண்டு புத்தியாசிய வாத்தகஞ்சியைப் பொல்கான மது எண்ணம் இன்னமாய் கிடைவதற்கும், அப்பக்களே! காலமோ ராஜங்கள் நாடுவித நாகரிக சமீகான தோற்றத்துடன் மாரி நிற்கின்றி, வனையப் பிரசாரத்துறை அதற்கேற்றாது, கூந்து நான் நான் நன்றா பந்தயங்கூட்டு முன்னே வெறுதியினார். கூட்டமைத் தலைவார் தன் பூர்வகர் கண்டு நந்தும், இன்னும் நாம் பூர்வதன வழியங்கர பழக்கங்களோடு கூடின், தற்கால வியல்புக்கு நன்றாகாது.

ஏல்லாம் கூடியது அது, எல்லாம் நூக்கு தெரியும், நான் பார்ப்பு  
பாடும், நான் பார்ப்போம் என்ற யோசனையிலிருந்தால், நானியாகத்  
ஏன் முழுமுடி, கம்புவை நடவடிக்கை எழவிகூட... புது செய்ய முன் விற்குங்  
ஏன்றும் பிரிட்டி குவர்ன்மெண்டர் காலத்திலும், நாம் மன்றத்தில்  
பிரிட்டோமாகில் கொள்கூடியதால் இருப்பதேயா?

பலனுறவாத பொருள்களைக் கையாடுவதில் பிரயோஜன மென்ன சர்வதேசமும் தத்தமது முன்னேற்றத்திற்கு ஓர் சுட்டவிளைக்கானது புத்திரிகையே என்று பகராக்கப் படுக்குகின்றது. அன்றிபும் “இதோட் டீண்ட்து உமண்டிருக்கினி மாந்தர்க்குக், கற்றனைத் தூறும் அறிவு” என்ற முதலோழிப்பாடு, செய்கிறிம் கிழறந்த நிபோத வியாசங்களாலும், பலதேச வர்த்தமான வகுகளாலும், வெளிவாந்திலும் புத்திரிகையானது, அன்பட்டன் தன்னீவாசிக்கும் மரனவர்களுக்கு இகப்பார சுதாந்தர்த்திய இன்பள்ளான மூட்டுகின்றது.

இதன் வியும் நமக்கும் எமதி கூலத்திற்கும் நமது ராஜ்ஞியத்திற் கும், சதுரவித புருஷார்த்த போதனைக்கும். ஓர் சற்குருணைப்போல் வின்ற ஆனந்த ஞானத்திலைகளை அனபு-ன் போதிக்கின்றது. இக பரவோக சுசத்தையடைத்தற்குக் கல்வியே காரணமாதலால், அங்கெல்லவிடின் அருமையைப் பொல்வதே தீசத்தைத் தாந்திக் காட்டிச் சாவத்திரானையும் கல்விசுரபைசல்ல ஞானத்தான் சிலவராண்களாகச் செய்கின்றது. எது? பத்திரிகை.

அருளில்லார்க் கல்வாலக்கில்லை. பொருளில்லார்க் கிள்வலக

மில்லை. என்ற சொல்லானது, பொய்யாகும்படி நல்வழியில் பொருளைச் சம்பாதித்து, நற்சுக்கூடு கல்வமிகில் செலவிட்டு நற்பேர் பெறவும் தீத்தப்பீசு தோனமடையவும் கூறல்களை பழிப்பாலங்களை நிக்கவும், பிரதான கர்த்தாவரக நிர்தின்றது. எது? பத்திரிகை.

பலதேச வர்த்தமானங்களினுலூபும், அரியபெரிய துறிம் சிகாமணி கள் எழுதும் உத்தம வியாசங்களாலும், தன்னைக் கையேங்கி வாசிக் கும் சிறவர் சிறுமிகளுக்கு ஒப்பற்ற ஓர் இராத்தினச் சல்போன் விருளிர்கிண்றதும் தவிர மனவிருளி விலக்கும் தினசரணைப்போல், ஜெகிமங்குள் சுற்றிவருகின்றது. எது? பத்திரிகை.

தன்னை ஆவறுடன் வாசிக்கும் மானவர்களின் தாப் சுலத குரு தீத்தப்பீசு முதலியவரிடம் நடந்து கொள்ளும் விதக்கை நன்ற போசிக்கின்றது. எடுதப் புகின் பலைத் தொடுதலாம். தற்காலம் வகுவாய் பத்திரிகாடி விருத்தியிலேயே பற்பல தேசங்கள் கல்வாசரி கழும், செல்வமும், பக்தியும், ஞானமும், தூங்கே பெற்ற உள்ளதமாய் விளங்குகின்றன. முக்கியமான நம்பிக்கியாவிற்கு எத் தனியோ பங்கு சிறியகான ஜப்பான் வில்லாவும் முன்னாக்க வருவதற்குக் காரணம் அங்கு கடைபெறும் பத்திரிகைகளை என்பதற்கொடுவில்லை.

**வியாபாரம்**

அமெரிக்காவிலுள்ள கோடல்லவரர்களுக்குள் தலைமை பெற்ற விளங்கும் ஜான்ராக்கபெல்லர் என்பவர் ஓர்பெரிய (கிரோசின்) ஆயில் மண்ணெண்ணை வியாபாரி யாவர். விப்பன் மலை என்ற பிரகித்தி பெற்றவினங்கும் தேவீல் வர்த்தகக்கை வைக்கிகான்டு அதனால் கோட்கணக்கான பணத்தைச் சம்பாதித்துக் கொண்டிருப்பவர், வர்த்தா மன் விப்பன் என்றும் பேருடையவர். இவருக்கு இங்கிலாந்து பார்லிமெண்ட் மொம்பார் வந்தானார் உண்டு. தற்சமயம் பார்லிமெண்ட் மொம்பார்கள் அழிச்சுடு மாரியிருப்பதினால், இவர் வ்தானம் பெற்றுவரோ என்றது சுந்தேகம்.

**அகவின் வியாபாரமும்**

வத்திர்கு ஆக்கரமா விருக்கின்றன. வெளிகாட்டுப் பொருள்கள் கம்மிட்டிக் கோரத்தில் ஒருவனுக்குக் கவனித்து, பழக்கக்கூட்டு கிழியங்கங்களைக் கவனித்து அதன்படி நடந்து தேசம் குறைமத்து முன் ஆக்கு வந்திருப்பதைப் பாருக்கள்.

ஆகவின் வியாபாரமும் கைக்கெதாழிலும் ஒரு தேசத்தின் செல்வத்திற்கு ஆக்கரமா விருக்கின்றன. வெளிகாட்டுப் பொருள்கள் கம்மிட்டிக் கோரத்தில் ஒருவனுக்கு வியாபாரமே முச்சிய காரணமா விருக்கின்றது. (மற்காலத்தில் கம்மு தேசம் வியாபாரத்தில் விகப்பெறுமை பெற்ற விளங்கினாது. அது சமயம் நமது ஜனங்கள் சிறு பாரிசும் எகிப்தி கீஸ், ரோம் முதலிய பல தேசத்தோருடன் வர்த்தகம் செய்தார்கள். வெள்வாய்ம காட்டுப் பொருள்கள் கிரீவிலும், ரேரிலும், விலைக்கூடுப் பெற்றங்களும்.

**அது முதல் மிகுந்த உன்னத் திலையையாறிருந்த** நமது வியாபாரம் செல்ல சில வருடங்களாக கடினன தினை படைத்தது. இதற்குக் காரணம் நமது ஜனங்களின் ஒற்றைமைக் குறைவும் பொருளையும், ஆனால் தற்போது நமது இங்களீஷ்சார் வந்துள்ள சமயத்தின் மியாபாரஞ் சிறிது வோக்கு விற்கின்றது. இருந்தாலும் பெரிய

கிள்வலக்கில்லை. என்ற சொல்லானது, பொய்யாகும்படி நல்வழியில் பொருளைச் சம்பாதித்து, நற்சுக்கூடு கல்வமிகில் செலவிட்டு நற்பேர் பெறவும் தீத்தப்பீசு தோனமடையவும் கூறல்களை பழிப்பாலங்களை நிக்கவும், பிரதான கர்த்தாவரக நிர்தின்றது. எது? பத்திரிகை.

பலதேச வர்த்தமானங்களினுலூபும், அரியபெரிய துறிம் சிகாமணி கள் எழுதும் உத்தம வியாசங்களாலும், தன்னைக் கையேங்கி வாசிக் கும் சிறவர் சிறுமிகளுக்கு ஒப்பற்ற ஓர் இராத்தினச் சல்போன் விருளிர்கிண்றதும் தவிர மனவிருளி விலக்கும் தினசரணைப்போல், ஜெகிமங்குள் சுற்றிவருகின்றது. எது? பத்திரிகை.

தன்னை ஆவறுடன் வாசிக்கும் மானவர்களின் தாப் சுலத குரு தீத்தப்பீசு முதலியவரிடம் நடந்து கொள்ளும் விதக்கை நன்ற போசிக்கின்றது. எடுதப் புகின் பலைத் தொடுதலாம். தற்காலம் வகுவாய் பத்திரிகாடி விருத்தியிலேயே பற்பல தேசங்கள் கல்வாசரி கழும், செல்வமும், பக்தியும், ஞானமும், தூங்கே பெற்ற உள்ளதமாய் விளங்குகின்றன. முக்கியமான நம்பிக்கியாவிற்கு எத் தனியோ பங்கு சிறியகான ஜப்பான் வில்லாவும் முன்னாக்க வருவதற்குக் காரணம் அங்கு கடைபெறும் பத்திரிகைகளை என்பதற்கொடுவில்லை.

**வியாபாரம்**

அமெரிக்காவிலுள்ள கோடல்லவரர்களுக்குள் தலைமை பெற்ற விளங்கும் ஜான்ராக்கபெல்லர் என்பவர் ஓர்பெரிய (கிரோசின்) ஆயில் மண்ணெண்ணை வியாபாரி யாவர். விப்பன் மலை என்ற பிரகித்தி பெற்றவினங்கும் தேவீல் வர்த்தகக்கை வைக்கிகான்டு அதனால் கோட்கணக்கான பணத்தைச் சம்பாதித்துக் கொண்டிருப்பவர், வர்த்தா மன் விப்பன் என்றும் பேருடையவர். இவருக்கு இங்கிலாந்து பார்லிமெண்ட் மொம்பார்கள் அழிச்சுடு மாரியிருப்பதினால், இவர் வ்தானம் பெற்றுவரோ என்றது சுந்தேகம்.

**அகவின் வியாபாரமும்**

வத்திர்கு ஆக்கரமா விருக்கின்றன. வெளிகாட்டுப் பொருள்கள் கம்மிட்டிக் கோரத்தில் ஒருவனுக்குக் கவனித்து, பழக்கக்கூட்டு கிழியங்கங்களைக் கவனித்து அதன்படி நடந்து தேசம் குறைமத்து முன் ஆக்கு வந்திருப்பதைப் பாருக்கள்.

ஆகவின் வியாபாரமும் கைக்கெதாழிலும் ஒரு தேசத்தின் செல்வத்திற்கு ஆக்கரமா விருக்கின்றன. வெளிகாட்டுப் பொருள்கள் கம்மிட்டிக் கோரத்தில் ஒருவனுக்கு வியாபாரமே முச்சிய காரணமா விருக்கின்றது. (மற்காலத்தில் கம்மு தேசம் வியாபாரத்தில் விகப்பெறுமை பெற்ற விளங்கினாது. அது சமயம் நமது ஜனங்கள் சிறு பாரிசும் எகிப்தி கீஸ், ரோம் முதலிய பல தேசத்தோருடன் வர்த்தகம் செய்தார்கள். வெள்வாய்ம காட்டுப் பொருள்கள் கிரீவிலும், ரேரிலும், விலைக்கூடுப் பெற்றங்களும்.

**அது முதல் மிகுந்த உன்னத் திலையையாறிருந்த** நமது வியாபாரம் செல்ல சில வருடங்களாக கடினன தினை படைத்தது. இதற்குக் காரணம் நமது ஜனங்களின் ஒற்றைமைக் குறைவும் பொருளையும், ஆனால் தற்போது நமது இங்களீஷ்சார் வந்துள்ள சமயத்தின் மியாபாரஞ் சிறிது வோக்கு விற்கின்றது. இருந்தாலும் பெரிய

ஆய்வே நமது தேசத்தில் வியாபாரம், நம் கைவசமாகவிருக்கும் செய்யலேண்டும். இங்கு விதையும் சாமான்கள் வொனிசுடுக்குவருக்குச் சென்று டின்டி, அஷ்டிருக் திங்குவத்து, விலைபாகாவன்னம் நமது சுதைச் சிபாபாரிகள் கவனிக்கவேண்டும். சௌரப்பாகாரியத்தைக் கவனித்து வேண்டும்.

திருநூல் சென்ற பலவித வள்ளிமாரச நெய்து இந்தியாவிற்கு வந்து  
விடப்படவின்ற து. இங்கிலாங்கிலுள்ள வெஸ்வக் காலைகளைப்போல இந்த  
இந்தியாவிலும் ஏராளமா யிருந்தால் கமச்சிகவளாவு நன்றை பயக்கும்  
என்பதை வியாபாரிகள் முக்கியமாய் கவனிப்பாரச எரியின் நமது  
தாய் னாடாகிய இவ்விச்சியாவில் வைத்தீரா மி அம் அபிவிருத்தியை

இது சிறச் சியாடா ரத்னத்துச் சரிபாகச் செய்யவேண்டிய முறை நூலாகும் அதன் காலத்திலே வெள்ளி வில்லை. ஆனால் பொழுதையெல்லாம் மேட்டுக்கூப் போட்டு செய்து ஒரு நாமையாற்றி, ஒருவன் செய்யுக்கிற தொழிலிலைக்கண்டு போட்டு செய்து ஒரு நாமையாற்றி, அதே தொழிலிலைக்கண்டு செய்ய வாரமாகிறது கடைசியில் இருவருக்கும் வாய்மில்லாமல் மையம் போய், இந்தித்துநீர் குவாலையப்படுவால், எதிர்க் கெதிர்க் காலத்திலே வெள்ளி வில்லை. ஆனால் கொட்டையிலே என்றால் கொட்டையிலே வெள்ளி வில்லை.

இதைவிட்டு மேல்காட்டார் சொன்னில்லை வியாபார முறையை  
நாமுள கையெழுதிச் செல்லோமாகில், வியாபார வகுமீ எம் விட்டுச்செல்ல  
விருத்தன்ன வரவேண்டு மல்லவா? இந்த வியாபார விஷயத்தில்  
ஏம்பவரிடம் இன்றென்று குறையிருக்கின்றது, அதாவது ராத்தை  
மான பெரிய வியாபாரங்களில், கோடிக் கணக்கான கைமுத்த  
வேற்ற வியாபாரத்து செய்ய குமரிக்கியர் அஞ்சின்றனர், மேல்

நாட்டு வூர் ஜில்லாயினைக்கிட்டி தனத்திற்கு எனத்தலை வாரியிலோக்கிண் பூர்வன். இத்துல் வியாபார விருத்தி அக்டோபர் அதிகாரிகளின்றது. இவ்வகை பணத்தைச் சுருக்கமாகச் செலவிடுவதால் வியாபாரம் சுற்றுக்கொடுக்க வேண்டும்.

ଶ୍ରୀ ଅନୁତାଳ ଛିନ୍ଦ୍ୟିଯ ପିପାଟାର୍କ ନାମାଗାର କେଲାନ୍ତିକାଙ୍କଣେ ! କରିବ ଏହିପାଇଦା  
ପାର ଏହି କ୍ରୂତିକିଷ୍ଣ୍ୟ ଚିମ୍ବନ୍ତୋଳିଷ୍ଟମ ଲାଗାର୍ ଚିମ୍ବନ୍ତୋଳିଷ୍ଟମ । ଶ୍ରୀଶତାଳ  
ଶ୍ରୀଅନୁତାଳ ଛିନ୍ଦ୍ୟିଯ ପିପାଟାର୍କ ନାମାଗାର କେଲାନ୍ତିକାଙ୍କଣେ ! କରିବ ଏହିପାଇଦା

பராத்து—ன நிதை தேச விரட்டாய புண்ணபத மைக்கங்களை பு  
ஷ்வர் களை—இவ்வாய்க்கீல அவர்களின் பாகங் விரட்டாய பு  
றம்பக்ஞசோச் சுற்றிதல் என்று

ମୁଖ୍ୟମନ୍ତ୍ରୀ

“ஏற்பெண்டுவது சொற்றிரம்பாகும்” இம்மாணிலத்தில் மாது  
ராபுத்தீசு ஒவ்வொரு குத்தங்கும், அனிகல்மான து கந்தி விட்டு  
உத்தம, மத்திம, அதர்மமின் இம் முன்றாலைக்குப்பள்ளது. உத்தம  
கந்துவடையவள், குரு காநாக்கு குறைவானோ, மத்திமாற் படையவள்,  
மலநடியாவள், அதர்ம கந்துவடையவள், வியாசாரியாவள், இம்முன்று  
வித கந்தின் தன்மையைப்பள்ளி அதுத்த ஈஞ்சியைகழில் கூறவோம்.  
சிற்க சௌகாண்சொற் பிறழுவாமெயே கந்துபெண்டுது பெரியோத்  
கோடி, கேட்கவும்புதிய ஒள்ளைவுச்சொல் இம் அப்படியே, அதாவது,  
அள்ளுக்கா மாக்களி வங்காசய தாக்கோடி  
காவலிடிக்கை இவ்வங்கள் மாவு கீமார்  
சொல்லி குற்று கேளன்று தீயவான்  
வில்லி குற்றுக்கு மாதிரன்று வீசிக்கேளன்.

ஊர்போய் விடுகிறதேன் என்றன். இதுதங்கடி அமென் அப்  
தூன் ராவனன் என்னத் திருட்டுத்தனமாகச் சொன்னுவந்தான்.  
அவன் செய்த திருட்டுத் தொழிலை நியுஞ்செய்யச் சம்மதித்தனையோ?  
அப்பா! இது நமக்கழகல்ல. நீ என்னயியாட செய்யும் வல்லமை  
யுடையவன். ஆறினும், என் மன்னவர் கரமன்றி மற்றெல்லாருவர்  
ஹங்கம் என்மேற் படக்கட்டாது. மேறும் நீ என்ன அவ்விதம்  
கொண்டு போகாமுன், இந்த இலங்கைமா நக்கராயும், இராவனன் து  
பந்து மித்திரர்களையும் என் கற்பு ஆகிய, ஓர்

நிரு வார்த்தையால் சுட்டிக்கொல்லப்படுன். அவர்களும் நான் வெப்பம் வேற்றில், எனது பிராணபதி யைச்சுறிப் பிடித்து விழும் கோதண்ட-  
மேற்கூ

“வில்லி குற்றக்கு மாடிசன் விசினை”

திருக்கிழவன், என்னால், இதில் சொல்லுதாகியே கற்பின்று விளங்கின்ற தலைவா? ஆகவே மாதர்களுக்கு என்றம் அழியாத இன்பத்தைத்த தருவது இனிய வாய்மையிலே இதுவே கற்ப. இதுவே அவர்கள் போறும் புண்ணியப்பெறு. இதற்கூர் உதாரணக்குவதை கூறுவோம்.

நூர்வ செஜுனமக்திற் செப்பத் சுவமாத்தின் பலனு கச் சூஷ்ட்ரோக  
வியாதிகொண்ட சுவகைன் என் இயம் ஏராமண ஜாக்கு நளாபானினி மனை  
வியா விரிஞ்சந்தாள். மாலையிட்ட மனனன் எப்படியிருந்தாலும் இல்  
வறம் நடத்தக மக்குவது மாத்ரக்டமை. இதையார்த்த நளாபானினி  
சூஷ்ட்ரோகமுறை புருடன் மனக்கேள்ளுதி, காலச்சுலவல், கால்  
பிழித்தல், தீதகம் பிழித்தல், வாய்க்கைனிய வழட்சைவ பஷ்டுதுதிகளை  
டன், அன்ன முண்பித்தல், குபம், உசீரம், சீழ், மலைகளம் முதலியை  
யொகுளைக் கண்டு மனம் வெறுக்காது, சுத்தம் செப்தல் முதலோடு  
பாக்கி விலை—கணைப் பாலம்மாறுது செப்பது வந்தாள்.

இந்தனமிருக்க அவற்றத்தை நிருதாள் தன் பத்தினிலையைக் கண் ① அழகிற் சிறந்த அரிவையே! இன்றியமரக்குமாய் தீவி கணிமையாது சென்றால். அவனைச் சண்டி காதல் கொண்டேன

கலந்துகணையா விடில், உயிர் சிலையாது. இதற்கு கீழே தினை செப்பு  
வேண்டும் என்றன.

இவ்வார்த்தையை கேட்ட நளாயினி கணவன் கருத்துக்  
கிளசுந்த அநேக திருவியழுங் கையில் வெடுத்துக்கொண்டு சூஷ்ட  
ஶோகவையக் குளிப்பாட்டு சுத்தம் செய்து கந்துகளாப் பூசி, தூக்கித் தோவில் கைத்துக்கொண்டு வேசி வீட்டைத் தேழிப்  
புறப்பட்டன. அது சமயம் நல்ல யிராவு நோயாயிருந்தது. கணவ  
னுது காதலைத் தணிக்க வேண்டுமென்ற எண்ணிபத்திற்கு வல்லிர  
லைக் கவனியாது வழி நடக்கும்போது தொலைக்கங்களத்தைக் கட்டிது  
வேல்லவேண்டும் பிரந்தது. அநேக சூற்றுவாளி என்ற நிஞானித்து  
கழிக்கவேற்றிக் கிடக்கும் மாண்டவை சில்லாறின் காலில் நளாயினி  
தோன்மேயிருந்த கவனிகள் சிரமபட்டது.

சுக்கரம் அநரூபாவிடம் சென்றனர். அவ்வம்மையர் நாள் பினியின் கற்புக் க்கமகிழ்க்கு மாண்டலையர் சிறையை கீக்கி, கவுசிக் கூக்கு உயிர் கொடுத்து குரியோத்யமாகச் செய்தனர். அதுமுதல் நாளில் பெருமை நாடைங்கும் பரவியது. ஆகவே பெண் குருக்குக் காற்பே சொற்பாக்கியம் என்பதை இக்கண்டமினால் நன்கூலைவாம்.

—

பத்திராதிபர்.

## மாணவர் பகுதி.

ஒர் சம்பாஷணை.

விஜய பாண்டியன்:— சுன்பா, வீரவர்மா, நேற்று அமுத பன் எங்கூட்டத்தில் உபாத்தியாயர் சத்தியத்தை மறவாதே. அசத்திய எட்டு பிராகே என்ற வெள்கு ரேபாம் பேசுகிறோன்முந்தோடே அதே வெள்ளன?

. . . விஜய பாண்டியர், உலகத்தில் உத்தமமானிடத்திற்கு நூற்று சத்தியம். இதன் அத்தமீநி நடக்கக் கூடாதித்தாறு கொண்டுரோ.

விஜய:— சத்தியமாவதென்னா? அவைத் தாப்பி அதைக்குத் தேவைன்டும்.

வீர:— சத்தியமாவதை வாச்குறதி. இத்தீர் மறந்தக் கூடாது. அது எப்பும் பொருள்களில் ஒரு பொருளை ஒருவை ஆக்கு நிச்சயமாகக் கொடுக்கிறேன் என்றால், அதை எவ்விதமேதான் கொடுத்து ஆக்கு வார்க்க வேண்டும் என்று நிலைநிறுத்துவேண்டும். உதாரணமாக மாசு பாரதத்தில் காரண ஏவ்வளவின் தன்மை பார் வாந்து எப்பொள்கீாக் கேட்டாலும், பிரேரங்கள் தாங்கிவென்று, இருக்கின்ற செய்த வண்ணராம். போகும் சுலைரச் செழியின் வாழ்விற்குச் சமானமானது அசத்தியதின் வழியும் அதைக் கையாள்பவரின் கதியும் இப்படித்தான்.

சுக்கியமானது இருக்குவிட்டிரியாறு புக்கணக்காக மறைந்து கிட்டத்தாலும், ஒரு சமயத்தில் தானே வெளியங்கு, தனது பிரகாசத் தலைகாக்கும். பழங்குடியரான பணமாகத்தினால் மனமுத்துளி விழுஞ்ச போது முனைத்து சில தினங்கில் வளர்ந்து படர்ந்து, பணமிடேதநிக் காப்காய்த்து முன்று மாதத்திற்குள் முன்து பிரிவாகச் சிக்குஞ்சி போகும் சுலைரச் செழியின் வாழ்விற்குச் சமானமானது அசத்தியதின் வழியும் அதைக் கையாள்பவரின் கதியும் இப்படித்தான்.

இப்பிரேரங்க வாழ்ந்ததைக் குன்பையும் என்ற சிலர் கருதுகின்றனர். இது பெருந்தப்படிதம், சத்தியத்தையும் தரமத்தையும் கைப்பிடித்து வாழ்வோருக்கு இவ்வுலகமே தீண்பமயம். இதுவே சிவப்பிடித்து வாழ்வோருக்கு இவ்வுலகமே தீண்பமயம். வாவராமிலும் சத்தியர் தவரப்படாது. ஒரு சமயங் தவரிக்கு இலம் உடனே அத்தவர்த்தியுனர்ந்து மறைந்து அவ்விதம் கேங்காமல் கிருத்திக் கொள்வதே வாத்தமா. இவை நீரன்கு கவனிக்கவேண்டும் இத்தகவலே நேற்றுப் பள்ளிக்கூடத்தில் உபாத்தியாயர் வெளுவாய்ப்பு பிரசங்கித்தார்.

“சத்தியமாவத் தரமாசர சத்ய மேவஜயதி சத்யமே வெற்றி தரும்” இவ்வினான்டெட்டும் உறுதியாகப் பின்பற்றி வாழ்க்கே வின்பமான இல்லவாழு. இவை நீயும் என்வெற்றும் மறவாகிறேன் எவ்வரைப் பிரார்த்தனை செய்வோம்.

—  
சத்திய சத்திய சுதார்வி து, மிகவுக் குறைந்து பழவத தமிழ்ச்சூரை என்றும் வெளியார் வார்த்த எங்கில் சத்திய திருத்தின் பிரார்த்தனை குறைந்து

四百

இவ்விலைக்கில் ஆயசபில்லாத மனி தர்கள் இவ்விலைக்கில்  
 ஆயசபை நிறித்தவராகக்காணப்படுகிறது. ஆயசபையென்பது மன், பொல்  
 பென், என்ற மூலங்கைப்படும். அம்முன் நம் மனிதர்கள்க்கு முக்கிய  
 மாப் தேவையில்லாதாயும், இதனுள் பென் என்னை ஆயசபை மறப்பது  
 கடினமாகும். இப்பென்னை ஆயசபை யொழித்தவரோ, மன் பொல்  
 வென்னும் ஆயசபைற்றுத். பென் என்னை ஆயசபைக் கருதுபவருக்கு மனை  
 ஒன்றையும் பொன்னையும் வென்றியதாகும், அதனை யொழித்து  
 வரே சகல சிக்குவதெல்லாம் செய்யவல்லவரான், பாராவான்  
 பர்க்கியம் பொறவர், இப்பென்னை ஆயசபைப்பட்டு மனம் புல்ளை  
 தாரில்கீ. இப்போது சிக்குக்கும் சிலான்தோன்றித் தமிழராகவுக்கொள்கிறேன்.  
 ஆயசக்களின் வாழ்நாளேக்குரியது பெண்ணை ஆயசபையென்ற குதிரை  
 வைப்பது வாரம்திக்கின்றனர். இத்தகைபோர் பெண்ணையை பொறு  
 க்கு சுதாவிலாம்கூ, மன் பொன் ஆயசபைன் நம் அலைகளாக  
 அடியங்கு அவகிப்பாடும்போது தன் பெண்ணை ஆயசபைக்கொடு  
 படத் தன் ஆயங்கார். அதோரவுதன் ஆயிரம் கண்ண ஆயதும் அதே  
 கிடேட்டராகிய சிலானமித்திரர் யாகம்பிந்து நம், சங்கிரன் உடை  
 தன் நியதும், சீசுகனிறந்ததும், இராகவனான் மாண்புத்தும் பெண்ணை  
 வைப்பால் வென்றால் இன் அபிளகநிட மனிதர்க்கு பாட்டுத்தாழ்வாக  
 கூடியது உலகில் ஒன்றுமில்லை என்பதிற் ஜெனாங்க ஒரு காலத்திலே  
 கேட்கவேண்டியின் விருக்கிர கூரைகை சொன்னால் வரிசிதம் தன்னிடம்  
 இருந்து கிராமமாகத்திற்கூடுப் பழங்குவரைய் ஒரு காலைக் கட்டாகத்திலே  
 நூற்றுக்கணக்கார் இராண்டான், ஆயசமயம் கேதவர்களின்றே வொடும் தா  
 வைக்குதிரை அரசன் கேள்வும் யானிமித்தும் பூர்வாக்கில் நூற்று  
 அளவுமேதுப்பாடும் செப்பதுக்கும் என்னும் ராஜாகே இந்திரரைப் பிரதிக்கு  
 வொண்டியுத்து இந்திரப்படைம் தாநித்து கப்போ ஜம்போல் காமுக கா  
 ரிருத்தங்கார். இங்கானமிகுஞ்சன் ஏருவுடைய என்னி தேவைக்கு கூடு  
 வள்ள தனச்சூலங்கள் இங்கிரப்படை மகிழ்ச்சியை இந்திராவனிடீ கூ  
 மற்றவனுடைய அவளிடம் தனது கேள்வுகளார்களை யானிப்புற தாந்திரிய  
 ஸ்தத்தில் கேள்வுகளும்படித் தெரிவிக்கான். இதையறிந்த இந்திராவனி

ஈஸ்பரினிட்டிகம் ! குருநூதா ! என் கணக வளைவார் போ

பீ.விசுலாம் அவனைச் சுமந்ததற்கு பதிலாய், அவன் சர்ப்பவடிவா பிரக்தி, இம்மக்ருவினான் எழுவளராயும் ஏழுமாராக்கத்தாக்கி அகை காலமிருக்கவும் இன்மூமந்த ரிவிகளால் கொடுக்கப்பட்ட சாட்களை அம் யேற்றுக்கொண்டான். இராமாயணத்தில், ஸ்ரீராமானவர் ஜீவிக்கைத்தமில் ஏழுமாராக்களைத் தொணித்தார், தந்து என்றும் செல்லத்தில் ஏழுமாராக்களைத் தொணித்தார், தந்து என்றும் மலையைக் காலாலிட்டினார் என்று வருங்கடையானது இங்கு குதுஷ ஆடைய சாபஷிமோனமாயென்று திருவிளையாட்டற் புராணம் கூற சின்றது. ஆகவே பெண்ணையை கொடித்து என்பது திக்கடையினால் நன்குண்டாலாம் பெண்ணையை மென்னும் பேணை தன்னை தொடர வொட்டாது தடுத்துக் கொண்பவரை மற்ற இரண்டாண்பும் பற ஏது நூல்வொரு நூலும் இப்பாழும் பெண்ணையை இடுக்காவண்ணம் கடவுளை வழிபடுதல் வேண்டும் இது பற்றியே, மேற்கூறிய முன் சூலானம் அறவே யொழித்து அருட்பெருங் கருணைக் காலாகிய நூலான குறைநேரைப் பூண்டொழுகியவராகிய தீமத் தாயுமான யாம்.

தெட்டுவே வளிய மட மதர்வாய் வொட்டுவே

சிற்றிடையீ லேநடையீலே

கேசலொத்த விழிரிலே பாலெத்த பொழுமிரிலே

சிறுடைற நுத்திர்திலே

பொட்டுவே யவர்கட்டு பட்டுவே புணிகந்த

பொஞ்சிலே அஞ்சிலே மேல்

பூரித்த மு.....லே கிற்கின்ற சிலுரிலே

புந்திதனை தலையை விட்டு

தெட்டுவே யலையாமல் அறிவிலே பொறைநிலே

சின்னடியர் கூட்டத்திலே

கிலைபெற்ற வன்பிலே மலைபெற்ற மெய்த்தோன

கேயுத்திலேய விருதான்

மட்டுலே மனதுசெலை நினத்துரூ மகுள்ளவயே

வளம்குற தேவ வரசே

வளராஜ ஊக்கிருக்கன் மணியா யுதித்துமலீ

வளர்காத விப்பிப ஆலைமயே.

என்ற குறிரிருக்கின்றார். இம்மகன் பாட்டபடி தினே தினே கடவுளைத்துதித்து வனங்கில் வருவோர்க்கு, பொன்னை சூப்பானது தா குசவே விலகு சாவலோக சரங்கன் திருவுயச் கண்பது பொழுதும் சாதுவாக்கும். சகல ஸ்ரீவாசிகட்டு முரியது பெண்ணையை தானே? தீங்கில்லாவிட்டு உலகமேது? மனிதருறப்பத்தி தில்லறாழ்வத யேது? ஒன்றுமில்லையே! அப்படியிருக்க, எப்பும் நம்பிபெண்ணையை பொழுப்பது? அஃதுப்படித்து நம்பிக்கைத்து நம்புதலால் அப்படி செப்பவர்களும் உலகத்தில் காலாக் கிடைத்தில்லையே!

இங்கிப்படி எழுதுவானேன்? என்னும் கேத்துவி புதிக்கலாம். த்தைத் தெற்றது துறவுறம் பூண்டாளத்து மீல்வர்மந் போகவில்லை. ஆனால் காலாக் கிடைத்துத் தெங்குங்கை பானது, பால்க்கிரிக்கமளது செப்பமாலும், வேசிவேச கூட்டுத் தெரிவும் மணமுடுத்த மங்கையுடன் வேகாகம விதிப்படி கூடி வா விடும். இதுவே காமாக்ககாரமொழிய கடவுகைத் தொகுத்து பெண்ணையை பற்றதுமாகும். மேற்கூறிய இங்கிருக்க சாக்கன் பர்கள் தந்தம் மாத்தை விடுத்து மற்றவருடைய தீக்கிருக்கின்றை விடும் பட்டதினு வன்றே? அக்குதியுற்றனர். ஆலைப் பின்னியிடும் வன்றை வருதலே இன்னில் மக்களுக்குரியதாம். இவ்வாரமாம் டார்த்தி வருதலே இன்னில் மக்களுக்குரியதாம். இவ்வாரம், பொன் என்றும் ஆதையும் பிழயாது. இவ்வேர பாத்திராவர். சகல நண்மையும் இவர்கட்டுகே புண்டாகும். இவ்வேர பெண்ணையைப்பற்றி என்றும் பேரும் பெறவார்.

### நாடார் மகாலன சங்கம்.

ந-வது காண்பறங்கள்.

கேடி காண்பறங்கள், ஆழமாதம் 3-4-5-டீத்திக்களில் விருதுபட்டு,

பில்அதிக ஆட்ம்ப்பத்துடன் டட்டுமுடிந்தன. (முதல் நாளில் சென்னில் நிரவாக சமை வைன் பிரசிடென்ட் ஸ்ரீமான் ஆனாடில் டி. இராஜ கோபா வாஸ்சாரிபவர்கள் அக்கிராசனம் வசித்தார்கள் மற்ற விபரம் அடத்த பத்திரிகையில் விரிவா எழுதுவோம்.

## ஒபுக்கம்.

என்றும் கூறியிருப்பதால், நாம் யாவரும் கல்லொழுக்கத்தி வோடுதே லேலோம்.

கல்லொழுக்கம், தீயொழுக்கமென விருவலாகப்படும். அவற்றை கல்லொழுக்கமாவது:—பொறைமை, இரப்பார்க்கை, சர்வ டிரானி களிடத்தும், இரசம், சுத்பாக்திமானின்து தான் நீரெய்தல், உண்ணை வசனம், தீயீடுகள்விற்கெல்லாதீ ஐங்காற்றும், தீயீக்கத்தை விளிந்திக் கானாக்காத்தல், சேர்த்தோல்வாயம், உழிர்கொலி புரியா வைம, இறாம்கீரிச்சியாலம், யாவரிடத்தும் அதிகவசனமுணவாயம், இறார்செங்கன் நிமாவாயம், நாயம் வெள்ளியைக்கம் என்று முக்குற் றங்களையகற்றல், சொன்மாறுதி காத்தல், புன்னிய தீர்த்தமாடல், கடவளார் பூஜையாற்றல், கிடைத்தவாயர் அன்மகிழ்றத்திருத்தல், இறாபோகள் காவாதிளத்தல், கரோவாதத்தையின்றிப் பேசுதல், கடவு பொய்க்கும், பெரியோரிடத்தும் வங்கித்து வழிபடுதல், தான் புரிந்த பூங்களைப்பல்வகை பூர்வத்துப் பெரியோராற் பொய்ச்சித்துஞ்செய்து நான்புரிந்து, காவாதிளத்தல், கரோவாதத்தையின்றிப் பேசுதல், கடவு வங்கித்து வழிபடுதல், தீவிரத்தும், கொஷத்தி, புத்து வங்கி, சிசுமாங்கி முகவியைவ செய்தலும், இல்லக்கிற் தீவிவாயத்தல், தேவாலயம், மெம், சத்திரம், சாவடி முதலீயவற்றைச் சிவத்தக்கும் சூற, ஏரி, குளங், கூய முகவியைற்றுத் தீர்த்தலும், மூலதேஷை முதலீயவற்றை யழித்தலும், வருணாச்சிரம தனமாக்கல் வழுவிடியும், அபயமென்றவரை அகற்றல், தாய், நங்கை, ஆசிரியர், வேஷர் முகவியோர்க்கீடுகளைப்படுத்த உபசரியாதிருத்தலும், வீரிக்கிற பெருமூகவின் இம்மத்துவம் விரக்குதலே.

கல்லொழுக்கத்தைத் தைச்செனான் டோழுக்கலால் விமலையிற் அரிய இறப்பாலாகிய பயன் கல்லொழுக்கத்திற்கு பென் அம், அவை கீகின் உயர்வருணத்துதித்தலேயாகிறும். இறிகுலத் தவரே யாமெனவும், மிருகப் பிறப்பே யாமெனவும், ஆண்டேர் குறியுள்ளார்.

கல்லொழுக்கத்தைத் தைச்செனான் டோழுக்கலால், விமலையிற் புகழம் புண்ணியமும் இன்பாமும் பின்னர் பாழுத்திக் குரங்கன்டாரும்.

ஆண்டேர் விதங்கோதப்பெற்ற கிருக்குறவின் தெய்வம் பல

வாயத்திற்குவன்றுவ நாயனுரும்.

திமுக்கம் விழிப்பங்காலா சிறுமுக்கம்

முயிரினு மோம்புப்பும்.

இழுக்கமூடை லை குழுவையிழுக்கத்தி

நிரிந்த இறப்பாப் விடும்.

இழுக்கத்தி வென்திவர் மேன்னையிழுக்கத்தி

எனவும்,

வென்து வருவாதாப்பழி அம், அராசிழார் செய்தருளிய முதலீயாழிக்காஞ்சியிலும்.

ஆர்களி யாலகத்து மக்கட் கெல்லாம் தீநிற சிறந்தன மொழிசு முணைம்.

கல்லொழுக்கத்தைத் தைச்செனான் டோழுக்கலால் விமலையிற் பொரு ஜோ வாயிலைம் சிலவற்றைச் சுற்றவோம்.

தீயொழுக்கமாவது:—கல்லொழுக்கத்திற்கு மறுதலைப் பொரு

சிவசாத்திர நிர்க்கத் தூதலீயனம் குருபுத்தினி சுற்புடை யகளிஸ் முகவியர்களைச் சலக்க இச்சித்தலும், பிரபாலாத்தி, கோஷத்தி, புத்து வங்கி, சிசுமாங்கி முகவியைவ செய்தலும், இல்லக்கிற் தீவிவாயத்தல், தேவாலயம், மெம், சத்திரம், சாவடி முதலீயவற்றைச் சிவத்தக்கும் சூற, ஏரி, குளங், கூய முகவியைற்றுத் தீர்த்தலும், மூலதேஷை முதலீயவற்றை யழித்தலும், வருணாச்சிரம தனமாக்கல் வழுவிடியும், அபயமென்றவரை அகற்றல், தாய், நங்கை, ஆசிரியர், வேஷர் முகவியோர்க்கீடுகளைப்படுத்த உபசரியாதிருத்தலும், வீரிக்கிற பெருமூகவின் இம்மத்துவம் விரக்குதலே.

இத்தீயொழுக்கத்தைத் தைச்செனான் டோழுக்கலால் விமலையிற் பொருமை, துன்பமும், கரகாட்சியும் வெண்படலைத்துப்பக்குதி கல்லொழுக்கத்தில் கிற்றலே பெருமை அலுட்தகாம்.

தீயைவ தீயையத்தாற் தீயைவ

தீயைவ தீயையத்தாற் தீயைவ

தீயைவ தீயையத்தாற் தீயைவ

மறந்தும் பிறந்தே சூழக்கச் சூழின்

அறஞ்குமுன் குழந்தவன்கேடு

வஞ்சமனத்தானாக படிந்தெழுக்கம்

பூத்தகனைந்து மகத்தேதங்கும்.

எனவும் கூறியுள்ளதை மம்மைனார் யாவரு மறந்திருப்பா ரொன்பதிற்

கையமிலை, ஆகவின் தீயொழுக்கத்தைத் தைக்கவிடுதலே கன்வமயாம்.

தீநிற சிறந்தன மொழிசு முணைம்.

卷之三

四

ପ୍ରମାଣେନ୍ଦ୍ରିୟ

அ. முத்துசாமிக் கவிராயரவர்கள்

வாழ்வு

ଶ୍ରୀ  
କୁ  
ମୁ  
ନ୍ଦ୍ର  
ବ.

சா-சு-வா-ர்த் சமா-தா-ன சக-ங-க-ம-இ-ங-கி  
யா-ந-ல-த-ங-த-த-த-ம-ு-வ-க- சா-ல-ம-  
க-ஶ-வ-க-ு-ட- த-ட-ா-ண-ட-ர- ப-ி�-ர-ன-ன-ஞ-கி  
ப-த-ம-ப-ோ-ந-வ- ய-ய-ம-ம- ன-ஞ-ர-ம-ன-  
ப-ே-ச-வ-ர- க-ா-ட-ா-ர-த-ங- க-ல-ப-வ-த-ர-ா-  
அ-ல-க-த-த-ே-த- ப-ி�-ர-க- ச-ி�-ப-ப-ா-ம-  
ம-ா-ச-க-ஆ-ல- ந-ம-ம-ா-ட-ர- வ-ா-த-ம-ன-ட-

四

ଚନ୍ଦ୍ର ଯିରୁତ୍ତମ୍.

நோக்கா ஆன மகத்துவ மிதிவே  
குடம் கணிமிற்பொது பொருளே  
குர்யோதய மிட்டுமு ஆற்றல்

ଯେ ମୁଣ୍ଡିମେ ଲୋକରମ୍ଭାଦ୍ସମ୍ବନ୍ଧ ଲାଭପ୍ରାପ୍ତ  
ହାଟାଗାର୍ଜୁ ମିଶ୍ରଙ୍କ ମଣ୍ଡିତାଙ୍କ  
ହାତୁ ଅର୍ଥିତ ଚିକିତ୍ସା ମାନ୍ଦିଲେ,

புன அரார், தீவி லோகமாத்ரா டத்திரா கிபர்  
தீவி மாண், இ. எஃ். சிவராமலிங்கம் இன் தீவி அவர்களை

ପ୍ରମାଣିତ

ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣଙ୍କ ମୂଲକ ଲଙ୍ଘନ ଦେଖିବା  
ପାତ୍ରିବେଳେ ନିର୍ମିତିଗାମ ଲାଗୁଣ୍ୟାତିନ୍ ମିତ୍ରଙ୍କତ୍ତୁ  
ଆନିମଜ୍ଞିପ ଦ୍ୱାରକ୍ତି ଆର୍ଗ୍ଯଦାତାଙ୍କୁ ଶିଳସଂକଳିତ  
ପୁରୀ ଏହିଜୀବ ପାଦକାଳରେ ପୋର୍କଲେ ଦେବାନ୍ତିକି

ଏହାମେ ଦୂରାତ୍ମକ ଶବ୍ଦ ଗାନ୍ଧିଜିର କିଳକିଲାଟିଲେ  
ଶାକେ ଯେହା କେତେକିଣେ ପାଞ୍ଚମୟମୁକ୍ତ ଶିଳାକୁଟିରେ

ପ୍ରିଟାର କିଷଟ କୋର୍ପୁର୍ବ ପ୍ରିନ୍ତଙ୍କ

**குலமிக்கிரனன்**, நாமந  
குலமிக்கிரனன் விருப்பிக்காரக்களிக் கல்விக்கு

விரித்தங்கள் பரோவ விளம்பிய வண்ணல்கள்

ଓଡ଼ିଆ ଲେଖକ

சுதாநல சுதாநல் தாடி  
கீத சுதாநல்

**முத்துவையாடி கண்ணுண முன்புவா ஆவராக**  
**அச்சியல் இறக்கோ ஏந்தன மளித்தி**

இளவும்பர் டலர் தென்னிசீனி அனார்வான்

வள்ளுவம் கொள்ள தூயிழ், பாகா மாய், இனங் கிழு குத்தல்

ମିଥିକରେ ଦେଖିପାଇଯାଇଲୁ ଏହାରେ ଅନ୍ୟାନ୍ୟ ଶରୀର

கரித்தோன் ரமிடுவிர் கலமத்திட வித்தோன்

ஈண் அரை முடிபொலார் சாகிலக் தவர்க்கு

କୁଳ ପାଇଁ ଏହାର ଅଧିକାର କରିବାକୁ ପାଇଁ ଏହାର ଅଧିକାର କରିବାକୁ

வாத்தினை பலையலர்க் கடுள்புற வயத்தேசான்

ଶ୍ରୀ ପାଦ ଚନ୍ଦ୍ରମାଣି ଲୁହାକାରୀ ପତ୍ରଲଙ୍ଘକ

କାଳେ ଶରୀରରେ ଅନ୍ତରେ କିମ୍ବା ପାଇଁ ଏହା କାହାରେ

କାଟାର୍ ରୋଜାର୍ସିଚାଲ୍ଲାମ୍ ରାଜେ ତେ ଏଲାକ୍ଷେ

卷之三

மாண்பு (வெளிச்சம்) இப்படி வேண்டிய போருள்களுக்கு ஏற்ற வித விளைக்கொண்டு கிரிய சொல்லின்டாக்கலாம். அதையாலே தான் விவரி தீவிரமாக்குத் தங்கிதம் என்கிற போரிடப்பட்டது. அதன் பொழுள் உலக வழக்கத்திற்கு அதிகமானது என்பதாம். இவ்வாறு தின்கு, கிருதி, என்ற வித்தியால் விளைச்சொற்களிலும் சில மிகசேழங்களுண்டு. அவற்றை விளக்கப்படுகின் பெருமாதவிலே விவரம் வளவுடைய நிருத்தி முக்குரிய தமிழை விசாரிக்கக் கட்டுவாம்.

மும் பெயர் முதலான பெயர் விகுதிகளும் சுருவிப்பொருள் காத்தாபு  
பொருள் நீதலான பொருள்களட்டும் விகுதிகளுமாம். இவற்றின்  
விசேஷங்களைப் பிரயோச விழேசு முதலிய நால்களால் நன்காரித்த  
கொள்ளவேண்டும். இந்தப் பாலாவுக்கு உள்ள இந்தில்ஸ்களுடன்களைப்  
பற்றிய சில விசேஷங்களை விவரிப்பதிலும் இதற்குச் செயற்றகூடிய  
விருங்கும் விசேஷ நன்மையைக்காட்ட வேண்டும்யது அவசியமாகிறக்  
கின்றது. அதாவது, தாயோடுமைகளை இனக்கச் செய்கிறதோல்  
ஆரிய பொழிச்சை கேட்கி சேர்ப்பதற்குரிய அவ்விவரமுத்துக்கூடிய  
வெள்ளுபடச் சேர்ப்பதோம். உலகத்தில் இன்றியவையாமல் வரும்  
ஏதுவின்ற எட்டுமாழிகளை வேறுபடுத்தி யங்களிடப்பதில் உண்டாகும்  
வேறுபடுத்தியைப் பாருநான். பாலாக்-பாலாட், சுக்மணி-இ-நக்மணி,  
உங்க-நாட், ஆபம்-நாம், சங்க-ஞ-நாந், மவம்-நாலாம், இவ்வனை  
ஒன்றும் உத்திரிப்பாக அரவாராப்பதுமைன்றிச் சங்க்ரேதத்திற்கும் இடமாகி  
நீது பிரமாத்துமாவக்கும் மயக்கத்திற்கும் (பிரமா) என்றும், பிர  
நீது முதலியவற்றிற்கும் வேராகம் அல்லது (உலோ  
க்கு) நீதும் இரும்பு முதலியவற்றிற்கும் வேராகம் பாருநான் (ஶாதகம்) என்றும்  
நீது நீதும் ஆதாதத்துக்கும் ஸாதகத்துக்கு (ஶாதகம்) என்றும்  
நீது நீதும் பாலாத்திற்கும் (பாதகம்) என்றும் கலைநமத்திற்குக்  
(சாதகம்) என்றும் இப்படி இன்னும் பலவற்றைபும் உத்திரிக்கவே  
என்றும் பிரமாத்துமால் சங்கீதக (முண்டரமல்லவா). இவ்வளவின்றி அன்  
பியம் வெண்டும் சால்கிட சங்கீதமான சொந்தங்களை விசாரப்படுத்தி  
வகுலால் பொருளை இன்னதென்றும் தோன்றுமற்ற போதின்றது. இது  
பற்றியே நம்முடைய பல்கால்தீரைக்கங்கள் மணிப்புரவாளமென்ற  
கோக்கேவ வட்டசொற்கள் கலந்த தமிழ் சொற்களால் செய்யப்பட்ட  
ஒருக்களின்றன. அதனால் அவை உத்திரிப்பதற்கு அழுகாயும் பொருள்  
செய்வதற்கு கெளிவையாயும் விளக்குகின்றன. தேவுதுங்கு கண்ணட  
முதலிய பாலைத்தஞ்சக்கு இங்குமேற வில்லாம் விருப்பத்திற்குல் எந்த  
விவரப்பத்தையும் அவைகளில் தடையின்றி எழுதும்படி ஏரிக்கின்  
நீதி. எஸ்கூப் பாலாவுக்கும் அதன் மூலபாலை கலவாம் விருப்பதீ  
வில்லை வெதுவுக்கு முதலிய பாலாவுக்களில் ஆரியத்திற் காசலே வேண்டு  
விமுதுத் துக்களை இனங்கள் கற்றிக்கூத் தொண்டதபோலத் தமிழில்  
ஆரியம் கலப்பதற்காகவே கீர்த்தவெழுத்த கற்றிக்கப்பட்ட ஒருக்கின்  
நூத. இது சம்பந்திருத் பாலாக்கு உரிய எழுத்தன்று. தேவாளாக  
நூத.

மென்பது அதற்கு உரியது. காரிமட்டன் இவ்விவழுக்கங்களைக்  
கிற கலாங்கு வழங்காமற் றோனக்குவேபே யாதாமிறுமொர் சமங்  
கிறுக வதாங்குக்கூடி குடிமில் அச்சிடக் கூடாகபொயா ஏரிக்கின்  
நூத. இது செய்யுக்கு அவசியமில்லை யென்றாலும் வசன நால்  
ஒள்க்கு மிகவும் அவசியமின்பதற்குப் பிரத்தியூமான முட்டுப்  
பாடே சாக்கியாதலால், நாம் விரித்தெழுவது வீணைபாரமல்லவ.  
செய்யுட்களிலும் பிரயோகங்களைப்பாரமல்லவ.

கந்தரமுர்க்கி சுவாமிஸன் தேவாரம்.  
குக்கிரவாசக்கிளம் பேண்டதாள் சேவல்காள்  
அக்கிரமங்கள் செய்யடி களார்காற்கு  
வக்கிராவில் வாயையும் வணக்கனில் லாயைம்  
உக்கிராவில் வாயையும் முனைர்க்கலே.  
கந்தரவளங்காம்.

மாண ப்ரமாத நமச்சில்லையா மென்ற வாய்த்துக்கு  
கிரனக்க வாயியும் வெறுமூன்றேடு கிள்கிளி முக்கள்  
சராண ப்ரதாப சகிடேஷ்வர மங்கிலம் தந்தாக்கா  
ப்ரண க்ருபாக்கர ஞானுகரசர பாலங்கரனை.

கந்தரதுக்கி.

உல்லாச சிராக்குல போகவித்தா  
சல்லாட விலோததந நியலூயோ.

என்றும் இப்படி இன்னும் பல பாடல்களிலும் வட சோந்தன்  
திரியாமலே காணப்படுகின்றன. ஆதலால் இனியாகிலும் தமிழர் இது  
வரையில் விருந்தது போலிராமல் வடவெழுத்துக்களைத் தமிழ் வெடு  
க்களைக்கிற சேர்த்துப் பின்னோக்கைப் படிப்படிக்க முயறுவார்களென்றும்.

## நிரேதை விடுக்குத் திறை.

கமது இந்தியாவில் புதுப்பிற்குந்துவதும், இந்தாக்களால்  
ஞூழிக்கப்படுவதும் ஆகிய, ஊர்ப்பெயர் இன்று. அப்பெயர் (ஆகு)  
ஏழுத்துக் கொண்டதாகும். அதில் (1-3) எழுத்து வடக்கே வெளு

துவகில் இன்ன நமதிரிய தேவாலய ஊர்ப்பெய்வாக் குறிக்கும். (3-4) 5-6) எழுத்துகள் இன்னெனுர கிராமப் பெய்வாக் காட்டும். (4-5-6) எழுத்துகள் கிருபை என்பதைச் சூரிக்கும். (1-5-6) எழுத்துகள் உரப்பு என்பதைச் சூரிக்கும். (5-6) எழுத்துகள் மதுபான என்று வைக்குகிறோம். (3-4-6) எழுத்துகள் பிரானன் என்னும் பொருள் வைக்குகிறோம். (1-3-6) எழுத்துகள் மக்கம்தியர் இடுகுரிப் பெய்வாக்காட்டும். இரத காப்பெய்வாயும் இதில் எழுதியமுட அந்தக்கு எழுத்துகளில் காட்டும்பெரிருச்சும் பொருளையும் தெரிவிப்போருக்கு சுத்ததாமாலீ பணிவிரண்டு சஞ்சியை இனமாகத் தருகின்றோம். விரைவிப்போர் இப்பத்தீரைக் காப்பிலாக வெளியிடவேண்டும்.

ச. கி. சங்கரவீரச காட்டார்.

### மணினாந்த மத்தீஸரி

ஏதுக்கும்கிடி, சலைக்குறத்தி, இருவரு மந்தகாசமாக, மகாகேவ கீக்கி, அந்தங்கா! கங்கா! என்னே! நமது மன்னாவ ஞாபானம். பொன்னே என்னப் பொலிகின்றதே, என்னாஞ் சமயம், ஜகப்பிரசித்தலை சக்காராயுதன் தன் சுவமகாங்கி மேலேவிரி ஆங்கத்துக்கங்டு, ஆண்டவன் சூஷந்தர்த்த ஆபானக் கூட்டுத்தகள், பற்றிவோடு புதுக்கங்கள். அந்தோபாவாக்! எந்தைத்துவிடப்பட்டு அன்ற பிறக்க மேனியாய்க்கோவனாவினாரி, கலைகுனிந்து நிற்க, அம்மூற கன்று, ஹா! என்காருமிர்காதல! அச்சும் விடுக! என இட்டாகத்தேறி, இருங்கக்கொட்டு நலைக்கப்பார்த்த பாமபாதியின், திருவடிக்காலங்கள், நடமூழத்தாக கூட்டும்.

அபாவென்ற தேவப்பொய் தே அந்தவந்தான். அபயாவின் திரும்புவையே மூடுவந்தான். சதியும், பதியும், தகையான பிளவும், சொல்லுக்கவன்ற சுவட்டானதுமையும், தினைவேஷம் பின்னை கள் பார்த்து, அம்பீம்! தினது சுந்தர வடிவம்போன், மிகுந்த மங்கலகவீரர்த்தி, நான்கைய வேஷன் பிளவும்போன், வரிந்றேன். பிதாவே! நமது இருதாரத்துப்போல், எனக்கு ஸ்திப்ரவு மங்கலபார் வேஷமும் என்றான் குருவானவன். இவ்வாரத்துக்கையைக்கூட்டு, மன்னும், மனைவியும், தன் குஞ்சுகளை வாரி, கொஞ்சிக் குவரி மூர்காம். அந்த பார்வதில்லாரின், பாம சந்தோஷம் நமது பங்கிலி ருக்கட்டும்.

நல் அசர் நண்பன்.

### ஒ வ வெ வி வி ல ா ச ம்

வளா அம்

### வெபியர் போஷ

ஓமே! ஓப்பெடுத்த அப்பைக்கிட்டு, எனக்களின் தீயும் புதித்தி, மாட்டுக்கும் போட்டு, மாறிவைக்குந் கொடுத்து, விச்சுமரம் எச்சிலைச் சுலைவிலிருக்கும் என்காப்பதைக் கொடுத்தால், சுலைப்பின்ற சாப்பிடுவாளா? என்ற குமானை கோக்கி, என்கள்னே! பிள்ளையார் பிருந்தும், பிதா பிச்சுசை எடுக்கவும், மாதா மனவக்குத்த மண்டபமும் தகுதியோ? வென்னும் சொல்லைக்கேட்டு தனையன், அப்பா! நான் சுப்பாணியாச்சுடே? எப்படி அம்மைக் காப்பாற்றவேன்? சொற்பட்டு

நடக்கின்றேன். செப்புவா பென்றவேன். நூப்பிலாமேனியே! இப்பிரிய காமிருக்கிறைக? இந்துதம் தப்பிதம் சொல்லவாமோ என்னும் தாப் பொடியைக்கேட்டுசேய், எக்காலைக்கேட்டு. காசர் பண்டுக்கும் தொலை, வணை, முதலிய பகுதியைத்தீட்டு. காசர் பண்டுக்கும் தொலை, வணைக்கும் வைக்க, மைந்தா! இந்தப் பண்டும், வெங்களைத்தோ? சினா விளையிடாத திரிச்ச தகையான், தந்தாய்! எர்கன் வாரிட்டுப் பார்த்து, வந்தன் வினாக்கிரந்த விவடப்பாரிப்பேன் என்ற தந்த பல்காரத்தைத் தான் நாஞ்சி, தந்தையை! பல்காரம் வெங்கடேநா? இந்தக் கேள்வியிடுமின்றுத் தன் தெரந்தியைக்காட்டிய, சிவக்கொழுந்தை வாரி, மாமிகிருக்கி, மனமகிழும் இனாமகி, மம்மையாலட்டும்.

நடக்கின்றேன். செப்புவா பென்றவேன். நூப்பிலாமேனியே! இப்பிரிய காமிருக்கிறைக? இந்துதம் தப்பிதம் சொல்லவாமோ என்னும் தாப் பொடியைக்கேட்டுசேய், எக்காலைக்கேட்டு. காசர் பண்டுக்கும் தொலை, வணை, முதலிய பகுதியைத்தீட்டு. காசர் பண்டுக்கும் தொலை, வணைக்கும் வைக்க, மைந்தா! இந்தப் பண்டும், வெங்களைத்தோ? சினா விளையிடாத திரிச்ச தகையான், தந்தாய்! எர்கன் வாரிட்டுப் பார்த்து, வந்தன் வினாக்கிரந்த விவடப்பாரிப்பேன் என்ற தந்த பல்காரத்தைத் தான் நாஞ்சி, தந்தையை! பல்காரம் வெங்கடேநா? இந்தக் கேள்வியிடுமின்றுத் தன் தெரந்தியைக்காட்டிய, சிவக்கொழுந்தை வாரி, மாமிகிருக்கி, மனமகிழும் இனாமகி, மம்மையாலட்டும்.

முதலாவது அத்தியாயம்.

கார், லைச்சிள், மாட்டுவண்டி முதலிய டல வண்டு களிலும், திருவான

卷之三

ଜୁଣାରାଜା ଲାଦତ୍ତ କୋଣାର୍କ ରୂପରେଣ୍ଟର୍‌ସନ୍ଦାର୍

କେବଳ ମନ୍ତ୍ରାଦିକୁ ପରିଚୟ କରିବାକୁ ପାଇଲା

କେବଳ ପାଦରେ ତଥା ପାଦରେ ମଧ୍ୟରେ ଏହା ଅନୁଷ୍ଠାନିକ ରୂପରେ ଆବଶ୍ୟକ ହେଉଥିଲା ।

—ରାଧାକୃତ୍ୟ ପରମାଣୁ ଦୟାରେ କୁଳ ବିଜ୍ଞାନରେ ଯାଏ ।

ରନ୍ଧାର, ପଞ୍ଚତୁମ୍ବିତୁ କିରାରକଣେ ଲାଗୁ ହୁଏ ଅମ୍ବାଵାକଟ ଚାନ୍ଦୋତ୍ତର କଣ୍ଠେ ଥିଲା ତରିକରୁମ୍, ତିର ଦିଲିଲେ ଦିରାପାଣିର ଶରୀରମ୍, ଶିଳ୍ପରଙ୍କିତରକୁମ୍, ମତ୍ତାକାର ଦିରାଦିଲିଲେ କୌଣସିକରାଣ, କେବୋକି କିରାପାଣି କେବଣ୍ଣଲାଗାମ୍, ତିରା ମେଣି କହାନ୍ତିରା

ବ୍ୟାକ୍‌ରିତ୍ୟା  
ପାଠ୍ୟମାନ

நான் பார்த்து, சென்னையிலிருந்து ராமேஸ்வரம் போகும் வண்டி  
பட்டு, ராமேஸ்வரமிருந்து சென்னைக்கும் வண்டியம், தூத்துக்குடி  
ஏன் பிரசம் ஆகமுன்று வண்டிகளும் எங் சாலத்தில் அங்கு சுங்  
கி ரீபாலி சள் அங்குமிகும் ஒடிக் தங்கள் தக்கள் ஆர்தாக்  
வீக் விழ வண்டிகளில் அமர்ந்தனர். குறிப்பிட்ட கோத்தில் நாவ  
ஏன் பட்டு, விகாரை கொடுக்கவுடன் கோத்தில் நாவ

ପ୍ରମବ କଣ ଦେଖାନ୍ତି ରହେଲା

କାହାର ପାଇଁ କାହାର ପାଇଁ କାହାର ପାଇଁ  
କାହାର ପାଇଁ କାହାର ପାଇଁ କାହାର ପାଇଁ  
କାହାର ପାଇଁ କାହାର ପାଇଁ କାହାର ପାଇଁ

卷之三

மாரிலவாக்கு ! மந்த்ரகாரரா ! வின்னையன்றி என்னை பாதரிக்க இன்னி  
வத்தில் இன்னையார்களர் . கருணாகார ! சனாகவழீகார ! சட்டபார !  
கார்த்திகேயா ! அரசங்காரரா ! சுப்ரமண்யா ? வலமு யென் முசம்  
பார்த்த , தயார்த்துக் காத்து ரக்கிச்சலாகாதா ? சுவாமி ! இவ்வித  
மென்னை இம்சிப்பது நின்மனப் பிரியமேயா ? அன்னைவாயிற்ற அதிக  
த்து . சின்னவாடுகி வளர்ந்து , என்னைப்பிரிச்ச அன்னை முகல் இன்  
வளர போற்றுவதாம் வின்னை , பூஜிப்பதும் நின்னை ஏற்றவ  
தும் வின்னை , என்னைவாடு வின்னை , அத்திமந்திரங்கு தூப்பத்தை  
உற்ற வினைத்த சில்லைபேய . என் மனமிந்த நின்மனங்கள்ளா ?  
அன்றி பிருப்பா ? என் வினையகற்றம் வடிவேலாகசே , குமாரகுருவே !

அமரா மர்தவை! எவ்வித புரவேன். அந்தநோதா! வினை வகுக்க கூடுமில்லை, சீங்களைப் பற்றி விடுவது வாசிராம்பாதி வாசிராம்பாதி? புருசா! திடுவராஸ்திரா!

ପ୍ରକାଶକ ମନୋଲୀ

காட்டான்து அதிகாரம்

காட்டான்து அதிகாரம்

51

கச் சுருணூரங்கள் காட்டுகின்றது. சுருண் 1, உருளை, கறங்குவிடப்பட்டும் மீசையை, முருக்கிவிட்டுப்படுவதைக் காலாக்கானே, மனம் நாலுகின் நாதி. அடார்! பார்த்தோர் மயங்கும் பாலமன்மத்தென் பேரை விருக்கின்றன. தரும நெறியும், தயாள சிக்கையும், இண்முகத்தியானும், வைசுவ பக்தியும், விவுதூன் பிறந்த சோதாராப்போலும். ஆம். கூம். விலையுர்ந்த இவனது உடபாவளையின் கோற்றம், மகா வித்வாசாவிடு என்பதற் கையப்பில்லை, ஒப்பா பாஹும்! கல்ல வாலிப்ப்பிராயம், சுங்க விசனமேர ஏவ்விப் புலம்புகின்றன. எந்தார் வாசியோ? எங்கு வெள்கிள்ளே? இன்னதென்றநியக் கூடவில்லை. ஆயினும்பெண்ண? இவ்வில்லை. பிரியானிக்கிளில். நூருவருக்கொருவார் தத்தம் அர்ப்பா விசாரித்துப்படிக்கால்வது சுஞ்ஜம் தானே அதுபோல் நாம் விவானை பாரினார் விசனங்களை, விசனங்களைத் தெரிந்துக் கொள்ளுவதம்.

அடப்பா, ரீயார், எந்தார், இப்போதெங்கு செல்லுகின்றேயும் தானே அழுது வாடுக்காரனை மென்ன? தங்களைப்போல் நாலும் ஓர் பிரியானிக்கான. தழுசுமயம் விசாரித்துப் போகின்றன.

நல்லது உன்னிருப்பிடத்து சென்னை காட்டு?

ஆம்.

ஆனால் காம் தங்கைய ரிக்கின்றனரா?

இல்லை.

கீலா! கின்தாயுங் தங்கையுள்ள சென்னை வாசிசன் காட்டு?

இல்லை இல்லை, என் தாயார் திடேந்தலேவை ஆலைவார. தகம்புறா இராமஞ்சுப்புரம் ஆலைவார.

(இன்னும்வரும்)

கார்த்தி நாவலன்.

நமது மித்திரைன் போகுத்தர் விவாபி,

பொதுமாக 50-ஆபாம் சொடுப்பவர்கள் போவார்.

மொத்தமாக 25 ரூபாய் கெடுப்பவர்கள் தீவிய சந்தாக்கார்.

கொடுத்துக்கும் புன்னியதீவிலுக்குடைய பெயர்களைப் பிடித்து புத்திரி வைக்கும் பிரசரம் செய்யப்படும்.

பத்திரிகைப்.

## நாட்டார் குல மித்திரை.

1. புதில் வெளிய விரும்புவோர் விப்பனை எழுதுவில்லை.

2. சுந்தராதாராக்கள் தமது செப்பொருச் சுற்றித்து ஆப்புவதுடன் முழு விலாசத்தையும் விவரமாகச் செதிவிக்க வேண்டும்.

3. இராஜ விரோதம், புறமத தூஷை முதலிய அலைக்கீர்மான கடித்தங்களை அங்கீகரிக்க முடியாது.

4. கடித விழும்பதான மெழுதவோர் போதுவான விபரசங்களே பதில்விடுவது.

5. சுந்தராதாராய்ச் சேர விரும்புவோர் முஸ்துவைக்கொண்டு விடுவது.

6. எந்த மாதத்தில் சுந்தராதாராய்ச் சேர்த்தாலும் முதிய பக்கினைக்கொண்டு வேர்த்தலாம்.

7. படிக்கத் தெரியாமல் இல்லை. விச்சியாசமான பதார்த்திவீரங்களின் மும், கடித மிரண்டு பக்கமும் எழுதிவரும் வியாசங்களே விவரிக்கப்படுமா து.

## சுந்தர விதிபாடம்.

இத்தியார், பர்மா, கிலோன் முதலிய விடங்களுக்கு கடாந்து விடுவது.

யன்பாட வருட வெள்ளத்து குபா 1 8 0 சிங்கப்பூர், வெட்டால் முதலிய ஆலப்பாரேதைசங்கட்டு தபால் கூவி யுன்பட வருட மொன்றங்கு குபா 2 0 0

ஆற்மாத சுந்தர கிடையாது.

## வின்னப்பா விதிதம்.

மாதம் ஒன்றங்கு 1-பக்கத்திற்கு குபா 3 0 0

“ “ “ 2-பக்கத்திற்கு ” “ 2 0 0

சுந்தரக் களைப்பார்கள் வின்னப்பா வின்னப்பாக்கு சுந்தர பாப்பா அதிரியலாம்.

இப்படித்து.

கு. கு. முத்து நாடார்,

பந்திராதிபர்,

நாடார்கள் வித்திரை தீவில்,

அருப்புக்கோட்டை.

சுவாப்பாய் மூற்று சுஞ்சியி.

କୁଟୋ ମର୍ଦ୍ଦିତିଲେ ଅଛେଇବ ଜ୍ଯୋତିଶ୍ଚଳ ଦେଖନ୍ତିପାପତିକଣ ରହ.

卷之三

TO LET.

(எல்லாம்.) மாணிக்கராஜ் அன்டு கம்பெனி, செ. 72, மாணிக்கராஜன்டி ரோட், இராமபுரி, மதுரை

முந்துங்கள்!

ஆர்ட்டாக்டு!!

**MOON TAMIL COLLECTION**

மேலே சுரபம் ஸ்ரீமான் முத்துசாமிக் கவிராயரவர்கள் எழுதிய

## வடிவேலவர் சுதாம்.

கிடை வடிவேலவர் சதகம் பெட்டுள்ள புக்கம்பிட்டியாரால் அங்கீ  
பட்டுள்ளது இல்லறத்தார் முதல் எவ்வறத்தாருக்கும் எத்  
கிளநக்கும் அவசியம் தேவையானது. உயர்ந்த கிளேண்  
மின்ட செய்தது. அழகிய ராபர் பயண்டுள்ளது. நாலர்  
மும், அவரின் உருவப்படவும் அடங்கியிருக்கிறது.

இதன் விலை அடி 0 8 0.

தபால் சார்ஜ் பிரத்தியேகம்.

## மத்து முடியன்,

மதியை விளக்கி மகிழ்ச்சியைத்தரும் ஓர் தயிட் நாவல்.

நாடார்குல மித்திரன் பக்திராதிபர் கு. ஆ. முத்து நாடார்  
வைப்பெற்றது. இந்தியாவில் இதுவரை வெளிவராத கற்பனைங்கால  
சௌர்ச்சவை பொருஞ்சுக்கல்லூரை கொண்ட தமிழ் நாவல் இதுவே. கற்ஞே  
ரும் மற்றொரும் கனிந்து கொண்டாடப்பெற்றது. ஆன், பெண் இரு  
பாலர்க்கும் அருமையான பெருமையைத் தரும் பேர்பெந்றது. படி  
க்கு பக்தியையும் பார்க்க வித்தையையும் தரும் சக்திபெற்றது.

## இதன் விளை அணி 12.

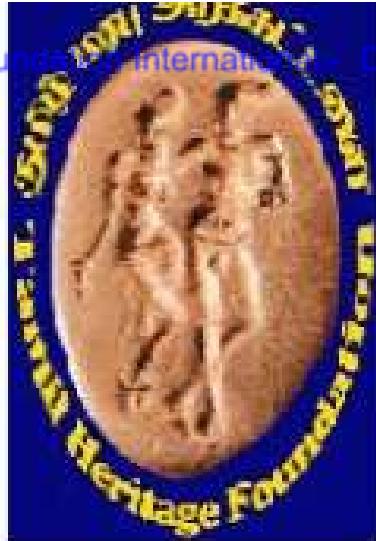
தபால் சர்ஜி பிரத்தியேகம்.

வேண்டுவோர்க் கீழ்க்காணும் விலாசத்திற்கெழுதி பெற்றுக் கொள்ளலாம்.

ச. சு. சங்கரவிங்க நாடார்.

கி. 62, மணியக்காரசுரமீல,

## இராய்புரம் சென்னை,



**Tamil Heritage Foundation  
தமிழ் மரபு அறக்கட்டளை**

**Electronic preservation of Tamil heritage materials**

**e-Book series**

**an international NGO initiative to digitize old Tamil books  
and palm leaf manuscripts**

**visit <http://www.tamilheritage.org>**

**தமிழ் ஒலைச்சுவடிகள், நூல் பாதுகாப்பு.**

பாதுகாப்பற்ற நிலையில், மறுபதிப்பு காணாத பழைய  
நூல்கள், ஒலைச்சுவடிகள் போன்ற தமிழ் முதுசொம்களை  
மின்பதிப்பாக்கி தமிழ் வளத்தை நிரந்தரமாக்கும் ஒரு  
சர்வதேச தன்னார்வ முயற்சி.

**மேஜும் அறிய: <http://www.tamilheritage.org>**



**முதுசொம் முத்திரை  
தமிழ்ப்பாதுகாப்பின் அக்கறை**